

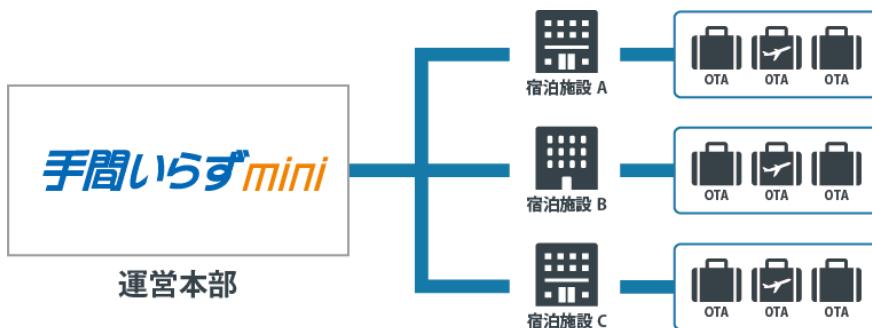


2020年3月31日
手間いらず株式会社

手間いらず、複数施設の一括管理ができる 新バージョン『手間いらず mini』を提供開始

複数のオンライン宿泊予約サイトを一元管理できる『TEMAIRAZU』シリーズを開発・提供する手間いらず株式会社は、『TEMAIRAZU』シリーズの新バージョン『手間いらず mini』を、2020年3月31日から提供開始いたします。

『手間いらず mini』は、小規模宿泊施設や民泊施設を複数運営している事業者向けの宿泊予約サイトコントローラーです。『手間いらず mini』の特徴は、各施設の管理画面とは別に運営本部用の管理画面があり、複数施設の客室在庫やプラン料金の設定を、運営本部用の管理画面一つでまとめて管理できます。各施設の管理画面を開いて操作する必要がないため、効率のよい管理・運営が可能となります。



また、運営本部用の管理画面では、複数ある施設の中のいくつかの施設をグループ化し、そのグループに特定のユーザーをアサインすることもできる為、複数の管理担当者がそれぞれ担当施設を持っている場合にも便利です。『手間いらず mini』は、シンプルな機能とデザインで操作性も良く、パソコンはもちろんタブレットやスマートフォンでも使いやすい設計となっています。

『手間いらず mini』を利用することで、複数の宿泊予約サイトの一元管理ができると同時に、複数施設の一元管理が可能となることで、煩雑になりがちな複数施設の管理業務が効率化され、より最適な施設運営が可能になります。

■ 『TEMAIRAZU』シリーズシステム概要

『TEMAIRAZU』シリーズは、国内宿泊施設向けに複数の宿泊予約サイトの一元管理を行う基本機能と、予約情報の高速取得やイルドマネジメント機能等を備えた ASP システムです。宿泊施設は、『TEMAIRAZU』シリーズを利用することで、一括で在庫と料金のコントロールができ、収益を上げ、コスト削減が可能となり、利益の最大化が実現できます。

＜対応可能予約サイト及び自社予約システム＞

▼ 国内宿泊予約サイト

楽天トラベル、じゃらん.net、るるぶトラベル、一休.com、マイナビトラベル、JAL パック、ANA、Relux 等

▼ 海外宿泊予約サイト及びホールセラー、その他

Booking.com、agoda、Expedia、Ctrip、Hostelworld、自在客、AsiaYo、TripAdvisor、hotelbeds、Airbnb、DOTW、DidTravel、Tujia、Shiji Distribution Solution 等

▼ 自社ホームページ用宿泊予約システム

ダイレクトイン、予約プロ、予約番、OPTIMA、d-edge、iHotelier、SynXis CR 等

【手間いらず株式会社の概要】

(1) 商号 手間いらず株式会社（東証第一部：2477）

(2) 事業内容 宿泊施設向け予約管理サービスの提供

情報の比較及び集約サービスの提供

(3) 本社所在地 東京都渋谷区恵比寿 1-21-3 恵比寿 NR ビル 7F

(4) 代表者名 代表取締役 渡邊 哲男

(5) 資本金 713 百万円

(6) 主なサービス 予約サイトコントローラー『TEMAIRAZU』シリーズ

(<https://www.temairazu.com/>)

比較サイト『比較.com』(<https://www.hikaku.com/>)

【本件に関するお問い合わせ】

手間いらず株式会社 経営企画室

TEL : 03-5447-6690 FAX : 03-5447-0595

e-mail : pr@temairazu.com